

Zmluva
o poskytnutí dotácie zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky na rok 2015
na zabezpečenie úloh prevencie kriminality

ZMLUVA č. 78/2015/OO

o poskytnutí dotácie zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky na rok 2015 na zabezpečenie úloh prevencie kriminality

uzatvorená podľa zákona č. 583/2008 Z. z. o prevencii kriminality a inej protispoločenskej činnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (*d'alej len „zákon č. 583/2008 Z. z.“*) a príslušných ustanovení Občianskeho zákonníka, a podľa uznesenia č. 2 k finančnému zabezpečeniu aktivít v oblasti sociálnej, viktimačnej a situačnej prevencie kriminality v roku 2015 z druhého zasadnutia Rady vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality konaného dňa 15. júna 2015 medzi:

Poskytovateľom: **Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky – Okresný úrad Prešov**
Sídlo: Námestie mieru 3, 081 92 Prešov
zastúpeným: Mgr. Emil Chlapeček - prednosta
IČO: 00151866
bankové spojenie: Štátna pokladnica
číslo účtu: IBAN: SK7881800000007000180023

(d'alej len „poskytovateľ“)

a

Príjemcom: **Obec Bystré**
Sídlo: Bystré 98, 094 34 Bystré nad Topľou
zastúpeným: Mgr. Ľubomír Hreha - starosta
IČO: 00332275
DIČ: 2020640886
bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
číslo účtu: IBAN: SK4502000000002722073956

(d'alej len „príjemca“)

(d'alej len „zmluvné strany“)

Čl. I

Predmet a účel zmluvy

1. Poskytovateľ sa na základe tejto zmluvy zaväzuje poskytnúť príjemcovi finančné prostriedky z rozpočtových prostriedkov (Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky – Okresný úrad Prešov - z programu OD60103.25884 – prevencia kriminality podľa zákona č. 385/2014 Z. z. o štátnom rozpočte na rok 2015, podľa § 10 ods. 1 zákona č. 583/2008 Z. z. a podľa uznesenia Rady vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality č. 2 zo dňa 15. júna 2015 na financovanie výdavkov projektu prevencie kriminality „**Zvýšenie bezpečnosti v obci Bystré**“ v sume uvedenej v článku II bod 1 tejto zmluvy.
2. Príjemca sa zaväzuje poskytnuté finančné prostriedky použiť maximálne hospodárne a efektívne na účel určený v bode 1 v súlade s rozpočtom finančných prostriedkov určených na realizáciu projektu, ktorý tvorí neoddeliteľnú prílohu tejto zmluvy.
3. Príjemca vyslovuje súhlas so spracovaním osobných údajov potrebných na realizáciu tejto zmluvy a súčasne vyslovuje súhlas so zverejnením údajov vrátane osobných, ako sú názov žiadateľa, adresa, IČO, názov projektu, celkový rozpočet projektu, pridelená dotácia a ďalších skutočností podľa osobitného predpisu - napríklad zákona č. 583/2008 Z. z.
4. Žiadna skutočnosť, obsiahnutá v ustanoveniach tejto zmluvy, nie je predmetom obchodného tajomstva, ani povinnej mlčanlivosti a príjemca dotácie berie na vedomie, že táto zmluva je podľa čl. III zákona č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony povinne zverejňovaná. Zmluvné strany berú na vedomie, že zmluva, prípadne údaje z tejto zmluvy budú zverejnené v Centrálnom registri zmlúv.
5. Príjemca súhlasí, že poskytovateľovi poskytne výsledky zrealizovaného projektu a poskytovateľ je oprávnený ich zverejniť, použiť v rámci svojej pôsobnosti a plnenia úloh, najmä za účelom prezentácie prijatých opatrení na úseku prevencie kriminality. Za týmto účelom sa príjemca zaväzuje, že v prípade ak výsledkom zrealizovaného projektu bude dielo v zmysle zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov, poskytovateľovi písomne udelí bezodplatnú nevýhradnú licenciu na použitie diela, počas celej doby trvania majetkových práv k nemu na území Slovenskej republiky a členských štátov Európskej únie.
6. Príjemca sa zaväzuje, minimálne 5 pracovných dní pred realizáciou podporených aktivít zaslať príslušnému okresnému úradu v sídle kraja a Ministerstvu vnútra Slovenskej republiky, Rade vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality (rvpk@minv.sk) e-mailovú informáciu o plánovaných aktivitách projektu, a že bude prizývať poskytovateľa dotácie na jednotlivé aktivity, podujatia, akcie, semináre, besedy, školenia, ktoré príjemca uskutočňuje v rámci realizácie podporeného projektu na prevenciu kriminality.
7. V prípade nedodržania povinností a podmienok tejto zmluvy, ktoré sa považujú za porušenie finančnej disciplíny v zmysle zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 523/2004 Z. z.“), sa pri určení výšky sankcie postupuje podľa ustanovení tohto zákona. Za nedodržanie povinností a podmienok sa považuje aj nevykonanie predbežnej finančnej kontroly podľa § 9 zákona č. 502/2001 Z. z.

o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, nerealizovanie verejného obstarávania v zmysle zákona 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a pod., za ktorých nesplnenie sa ukladajú sankcie ako organizácii tak i zamestnancovi.

8. Prijemca sa zaväzuje, že pri prezentácii podporeného projektu v médiách alebo v tlači a všetky výstupy projektu (napr. publikácie, bulletiny, pozvánky, prezentácie, plagáty a pod.) označí logom Ministerstva vnútra Slovenskej republiky a nasledovným textom: *„Projekt bol finančne podporený Radou vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality“*.

Čl. II

Výška dotácie a podmienky poskytnutia dotácie

1. Poskytovateľ poskytne príjemcovi v roku 2015 finančné prostriedky v zmysle schváleného projektu uvedeného v prílohe č. 1 tejto zmluvy a štruktúrovaného rozpočtu a komentára k nemu, uvedeného v prílohe č. 2 tejto zmluvy v celkovej výške:

5 000 EUR, slovom : päťtisíc eur

z toho: bežné výdavky vo výške 0 eur,

kapitálové výdavky vo výške 5 000 eur,

najneskôr do jedného mesiaca po podpísaní tejto zmluvy zmluvnými stranami, a to na účet príjemcu č. ú. IBAN: SK450200000002722073956 vedený vo Všeobecnej úverovej banke , a.s.

2. Prijemca sa zaväzuje účelovo poskytnuté finančné prostriedky podľa bodu 1 tohto článku použiť najneskôr do 31. decembra 2015.
3. Prijemca sa zaväzuje, že z vlastných zdrojov bude spolufinancovať aspoň 20 % výdavkov z celkového rozpočtu projektu, za vlastné zdroje sa nepovažujú dotácie zo štátneho rozpočtu získané z iných zdrojov.
4. Prijemca sa zaväzuje, že pri poskytnutí dotácie nižšej ako 80 % zabezpečí realizáciu cieľov v zmysle schváleného projektu.
5. Účel použitia poskytnutej dotácie podľa bodu 1 čl. I tejto zmluvy nie je možné meniť. Ak nie je možné poskytnutú dotáciu čerpať na účel určený v zmluve, príjemca je povinný najneskôr do 15 dní od zistenia uvedenej skutočnosti nepoužité finančné prostriedky vrátiť poskytovateľovi na účet podľa čl. III ods. 2 tejto zmluvy.
6. Prijemca je povinný poskytnuté prostriedky štátneho rozpočtu podľa bodu 1 tohto článku viesť na osobitnom účte v banke.
7. Prijemca môže pri realizácii projektu a použití dotácie vykonať zmeny v rozpočte na jednotlivých položkách a podpoložkách rozpočtu platnej ekonomickej klasifikácie len

s písomným súhlasom poskytovateľa, pričom celková suma bežných a kapitálových výdavkov musí byť dodržaná.

8. Nedodržanie účelu použitia poskytnutej dotácie zo štátneho rozpočtu sa považuje za porušenie finančnej disciplíny podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z. z.
9. Poskytnutú dotáciu nemožno použiť na úhradu výdavkov ekonomickej kategórie 610 - Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania ekonomickej kategórie 620 Poistné a príspevok do poisťovní a 640 – Bežné transfery (napr. PN, odchodné, odstupné a pod.).
10. Prijemca nie je oprávnený dotáciu alebo jej časť poskytnúť fyzickej osobe alebo právnickej osobe alebo na splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z prijatých úverov a pôžičiek. Prijemcovi, platiteľovi dane z pridanej hodnoty, ak si môže uplatniť odpočet dane z pridanej hodnoty, nemôže byť pri zúčtovaní dotácie poskytnutej zo štátneho rozpočtu uznaný za výdavok na projekt úhrada dane z pridanej hodnoty.
11. Poskytovateľ je oprávnený počas realizácie overiť plnenie projektu a použitie poskytnutých finančných prostriedkov v súlade s dohodnutým účelom použitia podľa čl. I bod 1 tejto zmluvy. Súčasne si vyhradzuje právo po ukončení a vyúčtovaní projektu vykonať následnú finančnú kontrolu a overenie splnenia účelu projektu.
12. Prijemca je povinný na žiadosť poskytovateľa, alebo iného orgánu oprávneného na výkon kontroly podľa osobitného všeobecne záväzného právneho predpisu preukázať účel použitia dotácie poskytnutej zo štátneho rozpočtu listinnými dôkazmi, ktorých obsah dokazuje skutočnosti vzťahujúce sa na použitie dotácie. Za týmto účelom sa zaväzuje príjemca poskytnúť poskytovateľovi, alebo inému oprávnenému orgánu plnú súčinnosť potrebnú na výkon kontroly. Prijemca dotácie sa zaväzuje, že dodrží všetky povinnosti, ktoré mu vyplývajú zo zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 502/2001 Z. z.“).

Čl. III

Vyúčtovanie poskytnutých finančných prostriedkov

1. Prijemca predloží poskytovateľovi písomne vyúčtovanie poskytnutých finančných prostriedkov do 31. januára 2016 so stručným komentárom, priloženými kópiami účtovných dokladov, peňažným denníkom, výkazom majetku a záväzkov (len u subjektov účtujúcich v jednoduchom účtovníctve) a účtovnou závierkou u subjektov účtujúcich v podvojnóm účtovníctve (zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov), a prípadne aj s ďalším faktografickým materiálom. Súčasťou vyúčtovania bude aj vyhodnotenie vlastných finančných prostriedkov vo výške aspoň 20 %, použitých na spolufinancovanie projektu podľa čl. I bod 1 tejto zmluvy a prehľady čerpania výdavkov, ktoré sú súčasťou tejto zmluvy.
2. V prípade, ak príjemca počas kalendárneho roka, v ktorom mu bola dotácia poskytnutá, zistí, že finančné prostriedky nepoužije, je povinný bezodkladne oznámiť poskytovateľovi sumu nepoužitej dotácie a vrátiť ju na výdavkový rozpočtový účet číslo IBAN: SK7881800000007000180023 v Štátnej pokladnici, najneskôr však do 10. decembra príslušného roka. Po ukončení kalendárneho roka, najneskôr však so zúčtovaním dotácie, príjemca vráti nevyčerpanú časť dotácie na bankový účet mimorozpočtový depozitný

číslo IBAN: SK5681800000007000180031 v Štátnej pokladnici. Avízo o vrátení nepoužitých finančných prostriedkov zašle poskytovateľovi a odboru účtovníctva sekcie ekonomiky Ministerstva vnútra Slovenskej republiky. Prijemca v príkaze na úhradu do kolónky „správa pre prijímateľa“ uvedie „vratka dotácie“.

3. Prijemca je súčasne povinný oznámiť a poukázať poskytovateľovi finančné prostriedky získané z výnosov z poskytnutých prostriedkov štátneho rozpočtu na príjmový rozpočtový účet číslo IBAN: SK4581800000007000179938 v Štátnej pokladnici. Avízo o poukázaní finančných prostriedkov získaných z výnosov z poskytnutých prostriedkov štátneho rozpočtu prijemca predloží poskytovateľovi a odboru účtovníctva sekcie ekonomiky Ministerstva vnútra Slovenskej republiky najneskôr so zúčtovaním dotácie. Prijemca v príkaze na úhradu do kolónky „správa pre prijímateľa“ uvedie „výnos z dotácie“.
4. Použitie finančných prostriedkov podlieha povinnému zúčtovaniu so štátnym rozpočtom Slovenskej republiky, ktorého spôsob a termín určuje pokyn Ministerstva financií Slovenskej republiky na zúčtovanie finančných vzťahov so štátnym rozpočtom pre ústredné orgány štátnej správy, príspevkové a rozpočtové organizácie, podnikateľské subjekty, neziskové organizácie a ďalšie subjekty, ktorým boli poskytnuté prostriedky zo štátneho rozpočtu.

Čl. IV

Odstúpenie od zmluvy

1. Poskytovateľ odstúpi od tejto zmluvy, ak prijemca:
 - a) nedodrží povinné spolufinancovanie z vlastných zdrojov vo výške aspoň 20 % z celkových rozpočtovaných nákladov na projekt podľa § 11 ods. 2 zákona č. 583/2008 Z. z.,
 - b) nespĺnil náležitosti podľa § 11 ods. 4 zákona č. 583/2008 Z. z. alebo sa dodatočne zistí, že doklady preukazujúce splnenie týchto náležitostí boli sfaľšované, nepravdivé alebo neúplné,
 - c) nespĺnil preukázateľne v plnom rozsahu všetky aktivity schváleného projektu,
 - d) použije poskytnutú dotáciu na úhradu výdavkov ekonomickej kategórie 610 - Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania ekonomickej kategórie 620 Poistné a príspevok do poisťovní a 640 – Bežné transfery (napr. PN, odchodné, odstupné a pod.),
 - e) poskytne dotáciu alebo jej časť fyzickej osobe alebo právnickej osobe alebo poskytnutú dotáciu použije na splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z prijatých úverov a pôžičiek.
2. Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom doručenia písomného odstúpenia poskytovateľom prijemcovi.

Čl. V

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do konečného zúčtovania dotácie so štátnym rozpočtom. Konečným zúčtovaním dotácie so štátnym rozpočtom sa rozumie pripísanie nevyčerpaných poskytnutých finančných prostriedkov podľa čl. III bod. 2 zmluvy na účet poskytovateľa. V prípade, že príjemca vyčerpal všetky poskytnuté finančné prostriedky podľa čl. II bod. 1 zmluvy, konečným zúčtovaním dotácie so štátnym rozpočtom sa rozumie doručenie písomného vyúčtovania poskytnutých finančných prostriedkov príjemcovi.
2. Použitie finančných prostriedkov zo štátneho rozpočtu môže byť predmetom kontroly podľa zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 2 písm. a) zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 39/1993 Z. z. o Najvyššom kontrolnom úrade Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov.
3. Príjemca sa zaväzuje pri hospodárení s poskytnutými finančnými prostriedkami dodržiavať všetky predpisy vzťahujúce sa na hospodárenie s prostriedkami štátneho rozpočtu.
4. Príjemca je povinný vrátiť celú dotáciu poskytovateľovi v prípade, ak:
 - a) nedodrží povinné spolufinancovanie z vlastných zdrojov vo výške aspoň 20 % z celkových skutočne vynaložených nákladov na projekt podľa § 11 ods. 2 zákona č. 583/2008 Z. z.,
 - b) nesplnil náležitosti podľa § 11 ods. 4 zákona č. 583/2008 Z. z., alebo sa dodatočne zistí, že doklady preukazujúce splnenie týchto náležitostí boli sfaľované, nepravdivé alebo neúplné,
 - c) použije poskytnutú dotáciu na úhradu výdavkov ekonomickej kategórie 610 - Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania ekonomickej kategórie 620 Poistné a príspevok do poisťovní a 640 – Bežné transfery (napr. PN, odchodné, odstupné a pod.),
 - d) poskytne dotáciu alebo jej časť inej fyzickej osobe alebo právnickej osobe alebo poskytnutú dotáciu použije na splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z prijatých úverov a pôžičiek.
5. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je schválený projekt uvedený v prílohe č.1 tejto zmluvy, tabuľka so štruktúrovaným rozpočtom a komentárom k nemu uvedená v prílohe č.2 tejto zmluvy a účtovná závierka príjemcu za účtovné obdobie roku 2014¹.
6. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia tejto zmluvy musia byť vykonané formou písomného dodatku k tejto zmluve po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán.

¹ Povinnosť priložiť účtovnú závierku ako neoddeliteľnú súčasť zmluvy sa nevzťahuje na príjemcu dotácie, ktorý má povinnosť zverejniť účtovnú závierku vo verejnej časti registra účtovných závierok v zmysle zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (§ 23 ods. 6).

7. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana dostane dve vyhotovenia.
8. Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 583/2008 Z. z. a zákona č. 523/2004 Z. z. a ustanoveniami ostatných príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov.
9. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky, v súlade so zákonom č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, a ktorými sa menia a dopĺňajú niektoré zákony.

V Prešove dňa

V Bystrom dňa

poskytovateľ

príjemca

B. PROJEKT

B.1. POPIS PROJEKTU (bez uvedenia akýchkoľvek identifikačných údajov žiadateľa)

1. Názov projektu <i>Zvýšenie bezpečnosti v obci Bystré</i>
2. Cieľ projektu (definuje sa cieľ alebo čiastkové ciele, čo sa má projektom dosiahnuť) <i>Cieľom projektu je zvýšenie bezpečnosti občanov obce Bystré, zvýšenie ochrany majetku, eliminovanie trestných činov, priestupkov a následne uľahčenie objasnosti trestných činov a priestupkov v našej obci.</i> Čiastočné ciele <ul style="list-style-type: none">- <i>Vybudovanie kamerového systému v našej obci na miestach, kde sa najviac dejú trestné činy a priestupky</i>- <i>Vybudovanie dôvery k OO PZ zo strany občanov</i>- <i>Eliminovanie priestupkov a trestných činov</i>- <i>Zvýšenie bezpečnosti obce</i> <i>Samotným projektom sa má dosiahnuť zvýšenie bezpečnosti občanov v obci Bystré a následne eliminovanie priestupkov a trestných činov.</i>
3. Prioritná oblasť výzvy, na ktorú sa projekt zameriava - sekundárna
4. Stručný popis projektu (uvedie sa stručný popis súčasného stavu a problém, ktorý sa má projektom vyriešiť) <i>V našej obci v poslednom období sa premohla kriminalita (lúpežné prepadnutia, krádeže, znásilnenia, vandalizmus, drogy a miestna prostitúcia), kde niektoré trestné činy boli aj medializované v médiách (TV JOJ, TV Markíza a regionálne noviny). Tieto priestupky a trestné činy sa konajú prevažne na frekventovaných miestach našej obce. Poslednom období klesá dôvera našich občanov voči OO PZ a následne aj voči vedeniu obce, kde v minulom roku občania obce spísali petíciu k vybudovaniu kamerového systému. V minulosti sme v rámci tejto výzvy žiadali finančné prostriedky, kde nám nebolo vyhovené a preto sme nemohli ani vybudovať kamerový systém. Cieľom tohto projektu je zvýšenie bezpečnosti občanov v našej obci a následne eliminovanie priestupkov a trestných činov. Samotný kamerový systém by sme chceli vybudovať na piatich miestach, kde sa v minulosti stávali trestné činy a priestupky. Budovy, na ktorých budú umiestnené kamerové systémy sú majetkom obce Bystré (Kultúrny dom, Základná škola)</i>
5. Východisková situácia <i>Naša obec patrí medzi z jedných obcí s najvyšším nápadom trestných činov a priestupkov v služobnom obvode OOPZ Hanušovce nad Topľou. Na základe tejto štatistiky a na podnet občanov, ktorí spísali petíciu na vznik kamerového systému, sa vypracoval tento projekt. Problémy, ktoré chceme riešiť sú nasledovné:</i> <i>Mladistvý veľmi často sa stretávajú v pohostinstvách, kde vo veľkej miere jednotlivé roztržky prerastajú až na pouličné bitky. Ďalším problémom je vandalizmus, kde mnohokrát poškodzujú majetok občanov a obce, kde tieto prípady zvyčajne končia neobjasnené. Poslednom období u nás prerástlo lúpežné prepadnutia a znásilnenie, ktoré boli medializované v médiách (TV JOJ, TV Markíza, regionálne noviny a internet).</i>
6. Nadväznosť cieľov projektu na prioritnú oblasť <i>Zvyšovanie bezpečnosti miest a obcí</i>
7. Cieľová skupina <i>CIEĽOVÁ SKUPINA SÚ OBČANIA NAŠEJ OBCI A NÁSLEDNE AJ OBČANIA SUSEDIACICH OBCÍ, KTORÍ ČAKAJÚ NA AUTOBUSOVÝCH ZASTÁVKACH.</i>

ĎALŠOU SKUPINOU SÚ DETI A MLÁDEŽ SO ZÁKLADNEJ ŠKOLY BYSTRÉ. SAMOTNÝ DÔCHODCOVIA SÚ TAKTIEŽ CIEĽOVOU SKUPINOU, PRETOŽE NAVŠTEVUJÚ AKTIVITY POOBEDŇAJŠÍCH HODINÁCH NA FREKVENTOVANÝCH MIESTACH OBCE (KLUB DÔCHODCOV, DUCHOVNÁ OSVETA A POD.)

8. Pôsobnosť projektu - miestna

9. Udržateľnosť projektu (stručne popíšte aktivity, ktoré budú pokračovať aj po ukončení financovania z dotácie rady)

Po ukončení projektu bude realizačne zabezpečovať obec z vlastných zdrojov, kde vyčlení jedného pracovníka z radu zamestnancov obce, ktorý bude mať na starosti kamerový systém.

10. Personálne zabezpečenie projektu (projektový tím, koľko ľudí sa podieľalo na príprave projektu a koľko sa bude podieľať na realizácii projektu, počet dobrovoľníkov zapojených do prípravy a realizácie projektu)

Na príprave projektu sa podieľali traja zamestnanci obecného úradu Bystré. V rámci realizácie projektu sa budú podieľať 10 dobrovoľníkov, ktorí budú asistovať odborníkom pri zapájaní kamerového systému.

11. Aktivity a časový harmonogram realizácie projektu (uvedie sa začiatok a ukončenie projektu a ďalšie dôležité udalosti, ak viete, uveďte aj dátum jednotlivých aktivít)

Začiatok realizácie projektu: 1.3.2015

Koniec realizácie projektu: 31.5.2015

12. Výsledky a výstupy projektu (uvedte kvalitatívne a kvantitatívne ukazovatele dosahovania cieľov projektu, spôsob vyhodnotenia úspešnosti projektu. Napríklad: počet ľudí zúčastnených na projekte, počet, množstvo realizovaných aktivít a akcií, seminárov, školení, počet ľudí zúčastnených na jednotlivých aktivitách, počet vydaných publikácií, metodických príručiek, zborníkov, v prípade kultúrnych akcií počet dokumentačných materiálov (CD nosiče, obrazové publikácie. Za kvalitatívne ukazovatele môžeme považovať napríklad: zefektívnenie spolupráce medzi relevantnými inštitúciami).

Kvalitatívne výsledky a výstupy:

- Efektívne objasňovanie priestupkov a trestných činov
- Zvýšenie bezpečnosti občanov
- Eliminácia socialno-patologických javov u rizikových skupinách
- Priestor na vytváranie besied ohľadom bezpečnosti občanov a detí
- Eliminácia vandalizmu a iných priestupkov
- Vybudovanie dôvery občanov voči iným inštitúciám (OO PZ SR, Obce Bystré)

Kvantitatívne výstupy:

- Vybudovanie kamerového systému v počte: 2 kusy otočných kamier, 8 kusov statických kamier s príslušenstvom.
- Zvýšenie objasňovania trestných činov a priestupkov o 40%.

13. Publicita projektu (uvádzať informáciu na dostupných tlačných a elektronických materiáloch, v mediálnych výstupoch uskutočnených v súvislosti s projektom v znení: „Projekt bol finančne podporený Radou vlády Slovenskej republiky pre prevenciu kriminality“.

Publicita projektu bude na našej web stránke www.bystre.ocu.sk, miestnej tlači, regionálnej tlači.

14. Uveďte, či ste už v minulosti získali finančnú dotáciu na podobný projekt zameraný na prevenciu kriminality a inej protispoločenskej činnosti (v ktorom roku, na aké konkrétne aktivity, program a názov subjektu)

V minulosti sme podali projekt na Zvýšenie bezpečnosti miest a obcí, ktorý nebol podporený.

15. Stanovisko obce (priložte stanovisko obce k projektu, v prípade kamerového systému stanovisko príslušného okresného alebo krajského riaditeľstva Policajného zboru)
Stanovisko Krajského riaditeľstva Policajného zboru je súčasťou prílohy.

16. V prípade inštalácie kamerového systému uveďte nasledovné informácie:

a) akým spôsobom a v akom režime bude (je) zabezpečený stály, teda nepretržitý 24 – hodinový monitoring kvalifikovaným operátorom (príslušníkom PZ, príslušníkom mestskej alebo obecnej polície, a pod.);

monitoring budú zabezpečovať dvaja pracovníci obce a v prípade ich neprítomnosti budú záznamy elektronicky zálohované a následne ich uvedení pracovníci vyhodnotia. Záznamy budú archivované minimálne po dobu 7 dní.

b) akým spôsobom bude (je) zabezpečená obsluha a jej kvalita (spôsob výberu a výcvik operátorov, absolvované školenia, certifikáty a pod.);

Pracovníci, ktorí budú obsluhovať kamerový systém absolvujú školenie na obsluhu kamerového systému, pričom získajú o tom aj osvedčenia.

c) akým spôsobom bude (je) vykonávaná práca so záznamami (tvorba a evidencia záznamov, doba uložených záznamov, dokumentácie, využívanie informácií, existencia vnútorných smerníc, prístupové práva k záznamom a pod.);

Po schválení projektu obec vydá smernicu, podľa ktorej bude vedená evidencia záznamov, doba uloženia záznamov a kto bude mať prístupové práva k záznamom.

Práca so záznamami bude v súlade so zákonom č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov, kde nebudú porušené žiadne súkromné práva občanov

d) akým spôsobom bude (je) garantované právo na súkromie občanov pri fungovaní kamerového systému (zákon č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov);

Garantované právo občanov bude v súlade so zákonom č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Záznamy budú používané iba pri riešení priestupkov a trestnej činnosti. K záznamu budú mať prístup iba osoby, ktoré budú mať prístupové práva, aby nemohlo dôjsť k zneužitiu záznamov a nebolo narušené súkromie občanov.

e) akým spôsobom bude (je) zabezpečené informačné alebo iné prepojenie na políciu SR, prípadne na ďalšie systémy (mestský rozhlas, integrované bezpečnostné systémy a pod.);

Prepojenie na políciu SR bude zabezpečené telefonicky a taktiež aj na ďalšie systémy ako je obecný rozhlas, cez ktorý môžu napomenutí občania, ktorí narušujú verejný poriadok, alebo ich konanie smeruje k spáchaniu priestupku alebo trestnej činnosti.

f) akým spôsobom bude (je) realizované vyhodnocovanie účinnosti kamerového systému a zber štatistických údajov o znížení kriminality v lokalite monitorovanej kamerovým systémom (aké kritéria budú (sú) sledované, aké hodnoty vyčíslené, napr. pokuty za priestupky odhalené kamerami, odhalenie škôd na verejnom majetku, poškodzovanie majetku obce a pod.).

Vyhodnocovanie účinnosti kamerového systému bude zabezpečené formou záznamov v

evidencii, kde sa bude zaznamenávať počet priestupkov a trestných činov pri objasňovaní, ktorých bol využitý kamerový systém. Taktiež bude vyhodnocované zníženie kriminality a počet výjazdov polície SR v lokalite monitorovanej kamerovým systémom a to v spolupráci s políciou SR. Bude sa taktiež sledovať a porovnávať odhalenie škôd na verejnom majetku a poškodzovanie majetku obce v lokalitách monitorovaných kamerovým systémom s lokalitami, ktoré nie sú monitorované kamerovým systémom a to za účelom rozšírenia a skvalitnenia kamerového systému.



ROZPOČET PROJEKTU

Príloha č. 1 k žiadosti o poskytnutie dotácie

sumy v €

P.č.	Názov aktivity	Spolu za aktivitu	Celkové výdavky z toho:		Dotácia z rozpočtu MV SR z toho:		Prostriedky z vlastných alebo iných zdrojov z toho:		Podiel vlastných alebo iných zdrojov v % z celkových výdavkov
			prevádzka	investície	prevádzka	investície	prevádzka	investície	
I	Spolu za aktivity 1 až...		6839,36	1839,36	5000,00				37
2	Názov aktivity	Spolu za aktivitu							
3	Bežné výdavky* (kategória 600) z toho:	(súčet riadkov 9 a 11 a. n. s.)							
4	Tvorby a služby (kategória 630) z toho:	(riadok 10)							
5	631-ochranné výdavky	(súčet riadkov 11 až 31)	600	700	600	700	600	700	
6	632-elektrická energia, voda a komunikácie								
7	633-materiál								
8	634-dopravné								
9	635-ovinná a štandardná údržba								
10	636-nájmy pre za nájmu								
11	637-slubky								
12	638-ostatné výdavky								
13	Kapitálové výdavky** (kategória 700) z toho:	(riadok 32)							
14	713-inštalácie strojov, prístrojov, zariadení, techniky a náradia		1839,36	1839,36			1839,36	1839,36	100
15	Zariadenie kamerového systému (Kulturný dom a Základná škola)		5000	5000	5000	5000	5000	5000	100
16	718-rekonštrukcia a modernizácia								
II	Názov aktivity	Spolu za aktivitu	6839,36	1839,36	5000	5000	1839,36	1839,36	37

* IPRNÉ ZMENIE Metodického usmernenia Ministerstva financií Slovenskej republiky, k.č. MF/010175/2004-42 zo dňa 8. decembra 2004 a vysvetlivky k ekonomickému klasifikačnému rozpisu v znení Dodatku č. 1 (FS č. 9/2005), Dodatku č. 2 (FS č. 3/2006), Dodatku č. 3 (FS č. 6/10/2006), Dodatku č. 4 (FS č. 11/2007), Dodatku č. 5 (FS č. 5/2008), Dodatku č. 6 (FS č. 6/2009), Dodatku č. 7 (FS 5/2010), Dodatku č. 8 (FS 12/2010), Dodatku č. 9 (FS č. 3/2012) a Dodatku č. 10 (FS č. 12/2013)

http://www.mef.gov.sk/Pages/mef_v_2010_0404.aspx

Zmluva je prvým zoznamom rozpočtu podľa podrobného klasifikačného výdavkového rozpisu pre daný rok.

Mgr. Ľubomír Hrebník, starosta obce
Meno a priezvisko, odtlačok pečiatky a podpis štat. orgánu

UPOZORNENIE:
penzijný zoznam rozpočtu projektu podľa podrobného rozpisového klasifikačného výdavkového rozpisu, ktoré sa nachádza v prílohe
V Bratislave, dňa 2.07.2015

Komentár k rozpočtu

P. č.	Názov položky	Celkové výdavky	Výška požadovanej dotácie	Členenie dotácie		Výška vlastných alebo iných zdrojov	Výška vlastných alebo iných zdrojov (v % z celkových výdavkov)
		(v €)	(v €)	bežný výdavok	kapitálový výdavok	(v €)	
A	Kultúrny dom -monitorovacie pracovisko č.1						
1	Otočná kamera		929,50		929,50		
2	Stenová konzola pre otočnú kameru		47,00		47,00		
3	Napájací zdroj pre otočnú kameru		50,80		50,80		
4	Statické kamery (4kusy), 1 kus 231,25 EUR		925		925		
5	Napájací zdroj pre statické kamery (2 kusy), 1 kus 57,60 EUR		115,2		115,2		
6	Digitálny videorekordér		191,00		191,00		
7	HDD 500 GB		66,30		66,30		
8	PC Monitor 22		144		144		
	Spolu		2468,80		2468,80		
B	Základná škola – monitorovacie pracovisko č.2						
1	Otočná kamera		929,50		929,50		
2	Stenová konzola pre otočnú kameru		47,00		47,00		
3	Napájací zdroj pre otočnú kameru		50,80		50,80		
4	Prepät'ová ochrana pre otočnú kameru		62,4		62,4		
5	Statické kamery (4kusy), 1 kus 231,25 EUR		925		925		
6	Napájací zdroj pre statické kamery (2 kusy), 1 kus 57,60 EUR		115,2		115,2		

7	Digitálny videorekordér		191,00		191,00	
8	HDD 500 GB		66,30		66,30	
9	PC Monitor 22		144		144	
	Spolu		2531,20		2531,20	
	Montážne práce, montážny materiál, oživenie systému					
1	Kabeláž – inštalácia kamier a prepäťových ochrán	1200		1200		1200
2	Spojovací materiál - oživenie	500,36		500,36		500,36
3	Skúšobná prevádzka, zaškolenie obsluhy	139		139		139
	Spolu			1839,36		1839,36
	Celkom	6839,36	5000	1839,36	5000	1839,36
						37

Všetky položky uvedené v rozpočte projektu sa týkajú kamerového systému, kde tieto jednotlivé kamery budú nainštalované na budovách patriacich Obci Bystré.

Celkové náklady projektu sú 6 839,36 EUR, požadovaná suma 5 000 EUR a vlastný vklad 1 839,36 EUR čo predstavuje viac ako 20% spoluúčasti.

V Bystrom, dňa 2.07.2015

